

## RENSEIGNEMENTS SUR LE MÉDICAMENT POUR LE PATIENT

### LISEZ CE DOCUMENT POUR ASSURER UNE UTILISATION SÉCURITAIRE ET EFFICACE DE VOTRE MÉDICAMENT

#### ADACEL<sup>MD</sup>-POLIO

#### **Anatoxine tétanique, dose réduite d'anatoxine diphtérique et vaccin anticoquelucheux acellulaire adsorbés combinés à un vaccin antipoliomyélitique inactivé**

Lisez ce qui suit attentivement avant de prendre ADACEL<sup>MD</sup>-POLIO. L'information présentée ici est un résumé et ne couvre pas tout ce qui a trait à ce médicament. Discutez de votre état de santé et de votre traitement avec votre professionnel de la santé et demandez-lui s'il possède de nouveaux renseignements au sujet de ADACEL<sup>MD</sup>-POLIO.

#### **Pourquoi ADACEL<sup>MD</sup>-POLIO est-il utilisé?**

ADACEL<sup>MD</sup>-POLIO est un vaccin utilisé pour renforcer la protection de l'organisme contre le tétanos, la diphtérie, la coqueluche et la poliomyélite. Il peut être administré aux enfants, adolescents et adultes à partir de l'âge de 4 ans.

La majorité des personnes vaccinées avec ADACEL<sup>MD</sup>-POLIO produisent suffisamment d'anticorps pour être protégées contre ces quatre maladies. Cependant, comme pour tous les vaccins, une protection à 100 % ne peut être garantie.

ADACEL<sup>MD</sup>-POLIO peut être administré à une femme enceinte pour aider à protéger son bébé contre la coqueluche.

#### **Comment ADACEL<sup>MD</sup>-POLIO agit-il?**

ADACEL<sup>MD</sup>-POLIO amène l'organisme à créer lui-même sa propre protection naturelle contre le tétanos, la diphtérie, la coqueluche et la polio. Après avoir reçu le vaccin, votre corps commence à produire des substances appelées anticorps. Ces anticorps aident votre organisme à combattre la maladie. Si une personne vaccinée entre en contact avec l'un des germes qui causent ces maladies, le corps est habituellement prêt à le détruire.

#### **Quels sont les ingrédients dans ADACEL<sup>MD</sup>-POLIO?**

Ingrédients médicinaux : Chaque 0,5 mL d'ADACEL<sup>MD</sup>-POLIO contient : anatoxine tétanique, anatoxine diphtérique, anatoxine coquelucheuse, hémagglutinine filamenteuse, pertactine, fimbriae de types 2 et 3, et virus de la poliomyélite tués et purifiés de trois souches différentes.

Ingrédients non médicinaux : Phosphate d'aluminium, 2 phénoxyéthanol, éthanol, polysorbate 80. Du formaldéhyde et du glutaraldéhyde, des protéines sériques de veau, de la néomycine, de la polymyxine B et de la streptomycine peuvent être présents en traces infimes.

#### **ADACEL<sup>MD</sup>-POLIO est disponible sous les formes posologiques suivantes :**

ADACEL<sup>MD</sup>-POLIO est un vaccin liquide à injecter dans un muscle, en dose unique de 0,5 mL.

**ADACEL<sup>MD</sup>-POLIO ne doit pas être utilisé chez :**

- Les personnes qui souffrent d'une allergie grave connue à un des ingrédients du vaccin ou de son contenant, ou qui ont déjà présenté une réaction allergique importante après avoir reçu un vaccin contenant des ingrédients similaires.
- Les personnes qui ont souffert d'une affection grave du système nerveux dans les 7 jours suivant une administration antérieure de vaccin anticoquelucheux.

**Si l'une des conditions suivantes s'applique à vous ou à votre enfant, consultez votre médecin ou votre infirmière AVANT que vous ou votre enfant ne receviez ADACEL<sup>MD</sup>-POLIO :**

- **Forte fièvre ou affection grave.** Retardez la vaccination jusqu'à l'amélioration de votre état.
- **Allergie à l'un des composants du vaccin ou de son contenant.**
- **Effet indésirable grave sur le système nerveux (syndrome de Guillain-Barré ou névrite brachiale) après une vaccination antitétanique antérieure.**
- **Trouble évolutif du système nerveux** ou épilepsie non maîtrisée; la vaccination ne pourra être envisagée de nouveau qu'après qu'un traitement ait été instauré.
- **Femmes enceintes ou qui allaitent.** Il est important que vous compreniez les risques et les avantages de la vaccination. Si vous êtes enceinte ou si vous allaitez, prévenez-en la personne qui vous administre l'injection. Le professionnel de la santé vous conseillera quant à savoir si vous devriez recevoir ADACEL<sup>MD</sup>-POLIO.
- **Système immunitaire affaibli.** Il se peut que le vaccin vous confère un niveau de protection plus faible que celui observé chez les personnes dont le système immunitaire est sain. Si possible, essayez de reporter la vaccination jusqu'à ce que vous ayez terminé le traitement qui affecte votre système immunitaire.
- **Trouble de la coagulation ou prise de médicaments anticoagulants.** Informez la personne qui vous administre l'injection de votre état de santé. L'injection doit être effectuée avec soin pour éviter un saignement excessif.
- **Perte de connaissance lors d'une injection antérieure.** Une perte de connaissance peut survenir après la vaccination. Des mesures appropriées doivent être mises en place afin de prévenir les blessures en cas de chutes.

**Mentionnez à votre professionnel de la santé toute la médication que vous prenez, y compris les médicaments, les vitamines, les minéraux, les suppléments naturels ou les produits les médicaments alternatifs.**

**Les produits qui suivent pourraient être associés à des interactions médicamenteuses avec ADACEL<sup>MD</sup>-POLIO :**

NE PAS mélanger ADACEL<sup>MD</sup>-POLIO avec d'autres vaccins ou produits médicamenteux dans la même seringue.

ADACEL<sup>MD</sup>-POLIO peut être administré en même temps que les produits suivants, mais en des points différents :

- vaccin antigrippal inactivé
- vaccin contre l'hépatite B

**Dose habituelle :**

Pour les personnes âgées de 4 ans et plus qui ont déjà été immunisées contre le tétanos, la diphtérie, la coqueluche et la poliomyélite, la dose unique recommandée est de 0,5 mL.

La vaccination doit être administrée dans un muscle, de préférence dans le deltoïde (épaule).

**Surdosage :**

Si vous pensez que vous ou une personne dont vous vous occupez avez pris trop de ADACEL<sup>MD</sup>-POLIO, contactez immédiatement un professionnel de la santé, le service des urgences d'un hôpital ou votre centre antipoison régional, même en l'absence de symptômes.

**Dose oubliée :**

Sans objet dans le cas de ce vaccin.

**Quels sont les effets secondaires qui pourraient être associés à ADACEL<sup>MD</sup>-POLIO?**

Voici certains des effets secondaires possibles que vous pourriez ressentir lorsque vous prenez ADACEL<sup>MD</sup>-POLIO. Si vous ressentez des effets secondaires qui ne font pas partie de cette liste, avisez votre professionnel de la santé.

Si vous ne vous sentez pas bien après avoir reçu le vaccin ADACEL<sup>MD</sup>-POLIO, informez-en dès que possible votre médecin, infirmier/ère ou pharmacien.

Les effets secondaires graves sont extrêmement rares.

Il se peut que certaines personnes ayant reçu ADACEL<sup>MD</sup>-POLIO présentent des effets secondaires bénins, tels qu'une rougeur, un gonflement ou une douleur au point d'injection. Elles peuvent également se sentir fatiguées ou se plaindre d'un mal de tête, de douleurs généralisées et de douleurs ou gonflements articulaires. Ces effets secondaires disparaissent habituellement en quelques jours.

En cas de symptôme ou d'effet secondaire gênant non mentionné dans le présent document ou d'aggravation d'un symptôme ou d'effet secondaire vous empêchant de vaquer à vos occupations quotidiennes, parlez-en à votre professionnel de la santé.

**Déclaration des effets secondaires soupçonnés des vaccins**

**Pour le grand public :** Si vous ressentez un effet secondaire à la suite d'une vaccination, veuillez le signaler à votre professionnel de la santé.

Si vous souhaitez obtenir des informations sur l'atténuation des effets secondaires, veuillez contacter votre professionnel de la santé. L'Agence de la santé publique du Canada (ASPC), Santé Canada et Sanofi Pasteur Limited ne peuvent pas fournir de conseils médicaux.

**Pour les professionnels de la santé :** Si un patient ressent un effet secondaire à la suite d'une vaccination, veuillez remplir le formulaire approprié de rapport des effets secondaires suivant l'immunisation (ESSI) selon votre province ou territoire (<https://www.canada.ca/fr/sante-publique/services/immunisation/declaration-manifestations-cliniques-inhabituelles-suite-immunisation/formulaire.html>) et l'envoyer à votre unité de santé locale.

**Entreposage :**

Conserver le vaccin au réfrigérateur entre 2° et 8 °C (35° et 46 °F). **Ne pas congeler.** Jeter le produit s'il a été exposé au gel.

Ne pas se servir du vaccin après la date de péremption.

Garder hors de la portée et de la vue des enfants.

**Pour en savoir davantage au sujet de ADACEL<sup>MD</sup>-POLIO :**

- Communiquer avec votre professionnel de la santé.
- Lire la monographie de produit intégrale rédigée à l'intention des professionnels de la santé, qui renferme également les renseignements sur le médicament pour le patient. Ce document est disponible sur le site Web de Santé Canada (<https://www.canada.ca/fr/sante-canada/services/medicaments-produits-sante/medicaments/base-donnees-produits-pharmaceutiques.html>), le site Web du fabricant [www.sanofi.ca/fr](http://www.sanofi.ca/fr), ou peut être obtenu en téléphonant au 1-888-621-1146.

Le présent dépliant a été rédigé par Sanofi Pasteur Limited.

Dernière révision : 20 jun, 2023

R8 0623 Canada